

# جَزَائِرُ حَاكِمِي

نومرو ۸۹ ذی الحجه سنه ۱۲۹۱ بازاریارتری \* کانون ثانی رومی سنه ۱۲۹۰ صحیفه ۱۲۷۳

\* اشبوغزته بهرهفته بازاریارتری کونلری چیقار . سنه لکی برعثمانلی بوزاک التوننه و بهر نسخه می \*  
 \* شمیدیک ایکیشر غروشه اوله رق هر ره صاتیلور . سنه لکنه مشتری اولق استیانیلر \*  
 \* مکتب صنایع مدیر لکنه مراجعت اتملیدر \*

\* محاکمات جزاییه دأره سندن ویریلان مضبطه \* صورتندن مابعد \*  
 \* صورتیدر \*

قسطه وونی سنجاغنده واقع طاطای قضاسته تابع  
 ازظوای ناخیه سنده کریش دیوانی اها لیسندن  
 بالظری اوغلی حسنک قلی حقنده اجرا قلنان  
 ندقیقتای حاری قسطه وونی ولایتنک وارد  
 اولوب دیوان احکام عدلیه به حواله بیوریلان ۲۵  
 ربیع الاخر سنه ۲۹۱ ناربخسلی ویتش طقوز  
 نومرولی تحریر ایله دیوان تمبیزدن مدیل  
 مجلس تمیز لوا مضبطه سی واوراق متفرعه سی  
 محاکمات جزاییه دأره سندن طالع اولندی

اوراق نظامیه مندرجاتنده ر قوم حسن طقسان  
 سنه سی ربیع الاخرینک سکرنجی صالی کونی جانباد  
 طاغنده قره میچق نام محالده ماضی اوغلی محمد  
 وقصه بجاق اوغلی دکر محمد وبالطه جی قدرک  
 اوغلی اخر محمد اله ر طوارعی ایدرلر ایکن  
 قاضی اوغلی محمد اله و سده بجاق اوغلی محمد

من غیر تعمد ایلمادن صدورى اخبارات و امارات  
 ایله تحقق اتمش اولدیغنه و مذکور ایوز اتمش  
 دردنجی ماده قانونیه برکیمه من غیر تعمد بر  
 شخصی اتلاف اتمش ایسه اون بش سنه مدله  
 کورکه قونیلور دیو محرر بولدیغنه بتاء ایلیسانک  
 بو حکمه نوبقیاً واوراق مرقومده محرر تاریخ توفیق  
 اولان طقسان سنه سی رجبنک یکریمی دردنجی  
 کونندن اعتباراً امر تشهیری اون طقسوزنجی  
 مادهده محرر قاعدهیه بعدالتوفیق اون بش سنه  
 مدله کورکه قونلوق اوزره و دینه اغرام اولنسی  
 جصوصنک ولایت مشارالیه ایله و مرقومک وه ولنده  
 بوچه محرر کورکه قونلوسی جهتنک دخی طونه  
 ولایتنه امر و اشعار بیورنسته قرار ویرلدی

تصدی ایلدکری دعوسندان مجناً فارغ اولوب  
خصوص مذکوره اوعلاری مقتول مرقومک دم  
ودینه متعلقه ذعوان مدعی علیه مرقومک ذمتی  
ابرا واسقاط ایلدکری بیاندن عبارت اولوب  
بوصورتده مدعیان مزبوران فیما بعد خصوص  
مذکورحقنده مدعی علیه مرقومدن نسنه دعواسته  
قادر اولوب ایق تصحیح مسئله میراثری اصوله  
موافق اولدیغی جانب قنوا خانه دن ظهر اعلامه  
اشارت قلمشدر

مفاد اشعاره نظراً قتل مزبورک دقتسزک اثری  
اولهرق خطاً مرقوم قصه بجاق اوغلی محمددن  
صدوری اقراری و اخبارات واقعه ایله تین ایتدیکنه  
ومذکور یوز سکسان ایکهی ماده قانونیه ده بر  
کیسه بر شخصی خطاً اتلاف ایدر یاخود بغير قصد  
تلف نفسنه سبب اولور ایسه ورئه مقتولک حقوق  
شخصیه سی بالمحاکه استیفا اولدقدنصرکه اگر بوقتل  
دقتسزک ونظاماته رعایتسزکدن نشأت ایتش  
ایسه محظی التي ایدن ایکی سنهیه قدر حبس اولنور  
دیو محرر بولندیغنه مبنی مرقومک بو حکمه توفیقاً  
واوراق مرقومه ده محرر تاریخ حبسی اولان  
طقسان سنه سی ربیع الاخرینک طقوزنجی کوندن  
اعتباراً ایکی سنه حبس اولنمی خصوصنک ولایت  
مشار الیهایه امر و اشعار بیوراسنه قرار ویرلدی امر  
و فرمان

تمیز حقوق داره سندن و بریلان مذکره  
صورتیدر

اجرای جمعیتک تمیز حقوق داره سنه حواله  
بیوریلان ۱۱ جاذی الاخر ۹۰ سنه تاریخی  
مذکره سنه یانینک مغازه جی انسطاشدن مدت

کورش ایدوب قصه بجاق اوغلی محمد مزبور  
قاضی اوغلی محمدی الته الهرق قاضی اوغلی محمد  
بی قورتار دیو باغرمسیله حسن قاضی اوغلی  
محمدی قورتارمق اوزره قصه بجاق اوغلی  
محمدک ایاغندن طوتوب چکرک مرقومی قورتاردیغی  
اشاده قاضی اوغلی محمدک بلنده بولنان بجاوره ایله ملو  
طیانجهیره دو شمسبیله قصه بجاق اوغلی محمدطیانجهیری  
الوب بالهور مرقوم حسنک ارقه سندن چاقوب  
اتش المدیغندن تکرار چاقوب حسنی اکسه سندن  
جرح ایدرک اون ایکی ساعت مرورنده متأراً  
فوت اولدیغی پدری حسین طرفندن ادعا اولنمی  
وکشف ایتدیرلرکده اکسه سنده اولان باروت  
و بجاوره جرح سندن متأراً وفات ایتدیکی اعلام  
ایله بیلدیلمی ملاسه سبیله تدقیقات استنطاقیه  
لدی الابتدار قصه بجاق اوغلی محمد حادته نک بر  
وجه محرر وقوعنی اقرار ایدوب فقط مذکور  
طیانجهیری قورقومتق اوزره چاقش ایدوکنی مرد  
وتذکار وقاضی اوغلی محمد دخی قضیه نک ادعا  
اولندیغی وجهله وقوعنی اخبار ایتش و مزبور  
بالطبعی اوغنی محمد کندوسی محل حادثه بر  
فورشون منزلی یرده بولنوب طیانجه نک اتلیدیغی  
متعاقب یانریه واردیغنده کوروب کیفیت قاضی  
اوغلی محمددن سؤال ایتدیکنده بجاق اوغلی محمدک  
جرح ایتدیکنی سولینجه قصه بجاق اوغلی محمدک  
سکوت ایلدیکنی خبر ویرمش اوللریه نظراً قتل  
مزبورک دقتسزک اثری اولهرق قصه بجاق  
اوغلی محمددن خطاً صدوری تحق ایلدیکندن  
یوز سکسان ایکهی ماده قانونیه موجبجه ایکی  
سنه مدله حبس اولنسنه قرار ویرلرک کندوسنه  
تبلغ اولندیغی اشعار اولمشدر  
اعلام شرعی مالی دخی مدعیان ایوان حسن و حلیمه  
مدعی علیه محمدک قتل عمدی انکارینه مقارن

معلومه ایله استقرض ایلدیکی درت بیک غروشه  
مقابل متصرف اولدیغی بر باب وقف خانه سنی  
داین مرقوم عهدنه سنه وفاء فراغ ایلش ومدت  
معینه سی ظرفنده دین مذکور تأدییه اولنه من  
ایسه مذکور خانه فروخت اولنه رزق اثماندن  
مبلغ مزبورک استیفاسی ضمننده داین مرقومی  
باحجت شرعیه وکالت دوربه ایله توکیل ایدرک  
مدت مذکوره دخی مرور اتمامش اولدیغندن  
بولنک صاتلمنه بمانعت ایتماکی مرقوم یانینک  
تعهد ایتدیکی محکمه تفتیشدن تنظیم اولنان  
اعلامده محرر اولسبیله مذکور خانه مزاده  
ویرلرک ایجابی در دست اجرا بولندیغی حالده  
مدیون مرقوم یانینک بلاولد وقوع وفاتی جهته  
متصرف اولدیغی خانه مذکور محلول وجانب  
وقفه عائد اولهرق بلزایده درت بیک غروش  
معجله ایله طالبی عهدنه سنده تقرر ایتش ومذکور  
خانه ده کدک اولسامسی جهته استقلال رسمی  
رشی اولدیغندن ومحلول بورج اوده میوب  
معجله سی کاملاً وقفی طرفنه عائد بولندیغندن  
مزایده سنه دوام اولنمقده اولدیغی اوقاف همایون  
نظارت جلیله سندن اشعار قلمش ایسه ده مذکور  
خانه نک اثماندن مطلوبنک استحصالی طلبنده  
اصرار ایدن داین مرقومک اسکانی قابل  
اوله مدیغی ومدیونک دخی اوتوز غروشلق ترکه سی  
ظهور ایلش ایدوکی بیایله بوبابده نوجهله معامله  
اولنمق لازم کله جکی استفسار قلمشدر

مدلول اشعاره نظراً مدیون یانینک انسطاشدن  
استقرض ایلدیکی افجهیه مقابل مذکور خانه بی  
وفاء داین مرقوم عهدنه سنه فراغ ایلش ودینتی  
ایقا ایتکسزک وفاتی وقوعبولش اولدیغی منقهم  
اولدیغنه وراضی میریه وموقوفه ومسئقات ومستغلات  
وقفیه نک بعد الوفات تأمین دین ایتسی تعیین ایدن  
احواله دأر اولان نظامنامه سنک ایکهی ماده سنده

برکسنه متصرف اولدیغی اراضی میریه وموقوفه بی  
دینی مقابله مأموری معرفتیه داینه وفاء فراغ  
وتفویض ایدوب قبل الاداء فوت اولدقدنه دین  
مذکور دیون سائره کبی مدیونک ترکه واقعه سندن  
استیفا اولنور اگر اصلاً ترکه سی یوغنیسه ویاخود  
ترکه موجوده سی دیوشنه وفا ایتز ایسه مدیونک  
کریک حق انتقاله نائل اولان ورثه سی وحق طایو  
صاحبی بولنسون و لریک بولنسون اول اراضیدن  
دینه وفا ایده جک مقدری بلزایده بدل مثلیله  
طسالبنه تقرر اولنه رزق دین مذکور تأدییه  
قلنه جقدر دیو محرر ومسطور بولندیغنه بناء اشبو  
ماده حکمه توفیقاً ایقای معامله اولنمی مقتضی  
کورنمکله اولوجهله اجرای ایجابی خصوصنه قرار  
ویرلدی

تمیز حقوق داره سندن و بریلان مذکره  
صورتیدر

حواله جمعیتک تمیز حقوق داره سنه حواله  
بیوریلان ۱۶ جاذی الاخر سنه ۹۰ تاریخی بر  
قطعه مذکره سبیله ملفوف ایکی قطعه عرض حال  
قرائت و مطالعه اولندی  
مذکره مزبورده سرشمعدانی اسبق علی بکک دینه  
مقابل صراف لازاراکیه ترهین ایتش اولدیغی  
اشیایی صراف مرقوم فروخت ایتسندن طولانی بنلرنده  
تکون ایدن منازعه ده دأردیوان استینافدن و بریلان  
اعلامک نقضیه کیفیتک به استینافاً دیوان مذکورده  
رؤیتی حکمی حاوی تمیز حقوق داره سندن اعطا  
قلنان اعلامک قرار بندنده کندوسنک ایشک استنطاقه  
حواله سنی مقدا طلب ایتسی استیفای حقیله برابر  
جزاتعینی ایچسون صراحتیه بر استندعا اولیبوب  
ترهین اولنان شمعدانلرک مقدرینی بالاستنطاق

اثبات ایشک مقصدینه مبتنی اولدیغی جهتله ایشک دیوان استینافده باقمسی لازمه کله جکی کوستریش ایسه ده مومی الیه علی بک صراف مرقومک حرکات واقعه سی امنیتی سوء استعمال و طولاندیر بچیلق دیمک اولدیغندن بحثله عرضحال اعطایتمش اولدیغندن مرقومک اجرای استنطاق و مجازاتی ضمنده ایشک باب ضبطیه و صراف مرقوم دخی تمیز حقوق دأره سی قراری وجهله دیوان استینافه حواله اولمسی لازمه کله جکنی طلب و ادعا ایشکده بولندقلرینه مبنی میر مومی الیهک اشبو استدعا سنه نه دنمک لازمه کله جکنمک تمیز حقوق دأره سنجه تعینی لزومی کوستریشدر

بوماده به دأر اولان تمیز حقوق اعلامی بروجه محرر دأره جه تمیزاً بالرؤیه کیفیتک استینافاً دیوان مز کورده رؤیتنه قرار و برایش اولدیغندن شمسی مومی الیهک ایشک باب ضبطیه به حواله سی حقننده اولان استدعای مذکورینه دأره جه برشی دنبیله میه جکی کبی دأرنمک بوبنده اولان اعلامی اوزرینه اعاده محاکمه صورتیله استدعا وقوع بولدیغی جهتله تکرار کیفیتک تدقیقی طرفنه دخی کیدیله میه جکی درکار اولوب شو حالده اعلام مذکور موجبجه کیفیتک استدعای مزبور الیه برابر دیوان استینافه حواله سیله استدعای مزبور اوزرینه دخی دیوان مذکورجه قرار و برایشی واشبو قرار حقننده تمیز دعواسی وقوع بولور ایسه اولوقت دأره جه ایجابنه باقمسی مقتضی کورنگاه اولوجهله اجرای معامله اولتمق اوزره اوراقک جمعیت مرقومه به اعاده سی تذکر قلندی

محاکمات جزائیه دأره سنندن و بریلان مضبوطه صورتیدر  
ایته بولی قضاسته تابع کره تخمس ناحیه سننه مضافه طوریلر قریه لی محمود اوغلی حلواجی حسینک

زوجیه سی زلیخانک قنلی حقننده اجرا قلنان تدقیقات نظامیه و مرافعه شرعیه بی حاوی قسطنطنی ولایتک دیوان احکام عدلیه به حواله بیوریلان ۲۴ شعبان سنه ۲۹۱ تاریخلی وایکیوز یکرمی برنومرولی تحریراتیه دیوان تمیز ولایتندن مدیل مجلس دعای قضا مضبوطه سی و اعلام شرعی محاکمات جزائیه دأره سننده مطالعه قلندی اوراق نظامیه مالرئنده طقسان سنه سی شوانمک اون دردنجی بیجسته کونی قریه مزبوره جزه اوغلی حسین اوسته و برادری عبدالله و مختار عرت و طرب اوغلی امین آغاز ودلی علی اوغلی محمد و ماضی اوغلی احمد و دیگر ماضی اوغلی صالح و چوللی اوغلی اسعد نام کسنه ز بولداش اوغلی شاکرک اوغه سننده اوتورر ایکن مزبوره زلیخانک والده سی فاطمه بالورود بولاردن جزه اوغلی حسین اوسته ده اولان الاجغنی طلب ایتمسندن طولانی تحدد این منازعه ده مرقوم حسین اوسته فاطمه بی ضرب ایتمسی اوزرینه مزبوره زلیخا فاطمه بی تخلص ایچون اورابه کلدیکننده حسین اوسته نک برادری عبدالله دخی ماشه و دیمه الیه زلیخای ضرب ایتمسندن مزبوره زلیخانک اون برکون مرورنده بش ایلق برچنین میت اسقاط ایدرک اوج کون صکره متأثراً وفات ایلدیکی ورته جانندن ادعا اولتمسی و کشف ایتمیرلدکه مزبوره اسقاط جنین ایدرک وقت ایشک اولدیغی اعلام الیه خبر و رلیسی ملا به سیله تدقیقات استنطاقیه لندی ایستدار مرقومان حسین اوسته و عبدالله قضیه ده مدخلرینی انکار ایشک ایسه زده ذکر اولنان کساندن بولداش اوغلی شاکر اوکون مرقومان حسین اوسته و عبدالله اوغه سنه کله رک سائر کسان الیه برلکده اوتورر ایکن مزبوره فاطمه بالورود حسین اوسته ده اولان الاجغنی طلب ایدوب حسین اوسته نک ویزما سنه مبنی

فاطمه منازعه ایدرک اوغه دن طیشار و چیقدیغنده حسین اوسته الیه عبدالله باله عقیب حسین اوسته فاطمه به و عبدالله دخی زلیخا الیه همشیره سی ظمهر به ماشه الیه اوردقلرینی ودلی علی اوغلی محمد و ماضی اوغلی احمد و دیگر ماضی اوغلی صالح دخی منازعه مذکورده حسین اوسته نک بومروق الیه فاطمه بی و عبدالله بومروق الیه ضرب ایتمک لرینی عن مشاهده خبر و برملرینه و مختار عزت و امین آغاز دخی حسین اوسته و عبدالله الیه فاطمه منازعه ایدرک فاطمه اوغه دن طیشار و چیقدیقلرنده بر کورلسدی ایشتمش ایسه زده کندوزی اوغه دروننده بولندقلرندن نه اولنمسی کوره مدکلرینی بیان ایتملرینه نظراً مرقومان عبدالله و حسین اوسته نک انکارلری واهی اوله رق عبدالله اثنای منازعه ده من غیر محمد زلیخای ضرب الیه اسقاط جنین ایدرک وفاتنه سیبیت و ردیکی و حسین اوسته نک دخی فاطمه بی ضرب ایتمدیکی تین قانونیه به توفیقاً اون بش سنه مدله کورکه قونلمسینه قرار و بریلرک کندوسنه تبلیغ ایلدکده اعتراضه قادر اوله مدیغی و حسین اوسته نک دخی بوز یتش طقوزنجی ماده قانونیه به توفیقاً ایکی ماهه بالغ اولان مدت حبسی حقننده جزای کافی عداولته رق سبیلی اخلا و کندوسندن ایکی عدد مجیدی التونی النهرق مزبوره فاطمه به اعطا قلندیغی اشعار اولتمشدر

اعلام شرعی مالی دخی مدعیون اصلون حسین و عبدالعزیز و فاطمه و صافوره مدعی علیه عبدالله انیسکارینه مقارن تصدی ایلدکاری دعوالرینی اثباتدن اظهار عجز ایدوب طبلر الیه مدعی علیه برنج شرعی عین و برلمکین موجبجه مدعیلرک دعوی مذکورده زلیخه مدعی علیه بلاینه معارضه دن منع اولندقلرینی بیاندن عبارت اولمغه بوسورنده میدعون

حسین و عبدالعزیز و فاطمه و صافوره دعوی مذکورده زلیخه مدعی علیه عبدالله بلاینه معارضه به قادر اولمه جقلری جائب فتواخانه دن ظهر اعلام مذکورده اشارت قلتمشدر مدلول اشعاره نظراً مرقوم عبدالله اثنای منازعه ده من غیر محمد مزبوره زلیخای ضرب الیه اسقاط جنین ایدرک وفاتنه سیبیت و ردیکی و حسین اوسته نک دخی فاطمه بی ضرب ایتمدیکی اخبارات واقعه و امارات موجوده الیه تین ایلدیکنه و ذکر اولنان بوز یتش دردنجی ماده قانونیه به بر کسه من غیر محمد بر شخصی اتلاف ایشک ایسه اون بش سنه مدله کورکه وضع اولنور بوز یتش طقوزنجی ماده قانونیه به دخی جرح و ضرب بر شخصک یکرمی کوندن زیاده ایشندن قالمسی یاخود خسته نمسی موجب اوله جتی درجه دن خفیف اولور ایسه جارح و ضارب اولان کسبه به برهنه دن برسینه قدر حبس اولنور یاخود برمجیدی آلتونندن بش مجیدیه التونه قدر اچه التوب مجروح و مضروبه و بریلور و یاخود بوسورتارک ایکیسی بردن ابرا اولنور دیو محرر بولندیغنه بنه مرقومان عبدالله اوراق مرقومه ده مندرج تاریخ حبسی اولان طقسان سنه سی ذی القعدة سنک یکرمی طقوزنجی کوندن اعتباراً امر شهیری اون طقوزنجی ماده قانونیه به محرر قاعده به بعد التوفیق اون بش سنه مدله سینوبده کورکه قونلمسی خصوصتک و حسین اوسته نک دخی مذکور یتش طقوزنجی ماده قانونیه و نتیجه ایکی ماهه بالغ اولان مدت حبسی حقننده جزای کافی عدا اولته رق سبیلی اخلا و کندوسندن ایکی عدد مجیدیه التونی النهرق فاطمه به اعطا قلتمسی بولنده اولدیغنک ولایت مشار الیه ای امر و اشعار بیورلمسینه ترار و برلدی امر و فرمان

تمیز حقوق دأرهنندن ویریلان مذکره  
صوریدر

سلانیک ولایتی داخلنده قره فریه قضاسنده واقع  
چترمس چفتلسکی قشلاقلرندن طولانی مرحوم  
حسب پاشا ورثه سی ایله موسیو بیچونک زوجیه سی  
انانه خاتون بینده اولان دعوایه دأر طرفینندن  
ویریلان عرضحاللرله سلانیک والیکلرندن ورود  
ایدن ایکی قسعه ناهرافنامه تمیز حقوق دأرهننه  
حواله اولمقله مطالبه اولندی

حسب پاشا ورثه سی امضاسی و ۲۰ ذی الحجه  
سنه ۹۱ تاریخله ویریلان عرضحالده چنروسده  
اللی الی نارینخندنیرو باملکنامه همایون متصرف  
اولدقلری ایکی قطعه چفتلکده واقع القویشته  
وماور باقشلاقلرینه بوسنیه کلنجیه دکن هیچ  
برطرفندن مداخله وقوعه گاماش ایکن خالد  
افندی ورهنسک متصرف اولدقلری حصه بی  
اشترایه تصدی ایلمسی وشریک وخیط اولملری  
جهتمله کفیل ایلمی هر بار طرفلردن بیان  
اولمقله بولمیش اولان انانه ک وکیلی موسیو بیچون  
مقدمامقام نظارتیناهی به تقدیم ایلمدی استدعا نامه  
اوزرینه مذکور قشلاقلردن مستأجرلرک حیواناتی  
اخراج ایتدیرلش ومرقومندن حکومت معرفتله  
کفیل انمقسزین امر ویرلش اولدیغی جهتمله  
شمعی به قدر تلف وضايع اولان حیواناتک  
زیاتک استیفاسیچون تأمینات مطلوبه تک  
استحصالیله برابر بعدما دخی ذکر اولنان قشلاقلرده  
کرک بونلرک وکرک سائر کسانک منع مداخله سی  
وکندی مستأجرلری حیواناتک مذکور قشلاقلرده  
رعینه ممانعت اولنماسی امرنده سلانیک ولایتنه  
تلغراف کشیده سیله امر مخصوص ویرلسی  
استدعا قلمشدر

موسیو بیچونک ۱۳ کانون اول سنه ۹۰ تاریخلی  
عرضحالنده دخی مربوطاً تقدیم ایلمدی اوراق

ایله اولماید سلانیک ولایتندن کشیده اولنان  
تلغرافنامه زدن استتباط اولنه حق معامله محلیه  
امینتی سالب اوله جغندن شو ذوالعک اوکی  
کسیدیرلسی وسورت رسمیه ده تعاطی اولنان  
ایجار قونطوراوسنه رعایته بولنده واقع اولان  
ضرر وزیانلک لازم کلنلره تضمین ایتدیرلسی  
خصوصتک قطعاً محلنه امر و اشعاری استدعا اولمش  
اوراق مرقومه قره فریه قضاسی دعاوی مجلسنک  
۲۰ شوال سنه ۹۱ و سلانیک مجلسنک ۱۸ اشرین  
ثانی سنه ۹۰ و ۱۶ کانون اول سنه ۹۰ و ۲۹ کانون  
اول سنه ۹۰ تاریخلی درت قطعه قرارنامه زینک  
خرستو چیغه امضالی برقطعه پروتستو ایله انانه  
خاتونک سلانیک قونسولاتوی واسطه سیله  
حکومت محلیه به تقدیم ایلمدی ۲۵ کانون اول  
سنه ۹۰ تاریخلی ایکی قطعه ورقه تک صور غیر  
مصدقهنندن عبارت اولوب بونلرک مندرجاتنه  
کوره ورثه ایله انانه بیننده اولان چفتلک دعواستک  
فصلی خزینه جلیله دن طلب اولنان بعض قیودک  
ورودینه متوقف اولدیغندن ورثه تک وکیلی یوسف  
افندی تک ادعاسی حصه شایعه اوزرینه مبنی  
بولدیغندن انانه تک وکیلی موسیو بیچونک استدعای  
و جهله منازع فیه اولان القویشته وماور یا  
قشلاقلری بدل مثلیله طالبنه ایجار اولنه رق ختام  
محاکمه ده عأد اوله حق طرفه ویرلمک اوزره بدل  
ایجارک مال صندیغنده موقوف طوتلسی وکیفیتک  
موسیو ایله یوسف افندی به تبلیغ قلمسی خصوصلرینه  
محلی دعاوی مجلسنده مایس سنه ۹۰ تاریخله قرار  
ویریلرک موجبجه مذکور قشلاق موسیو بیچو  
طرفندن با قونطورا تو خرستو چیغه نام کسنه به  
ایجار اولمش و قرار مذکور مؤخرأ سلانیک مجلس  
تمیزندن دخی بالتصدیق ایفای مقتضاسی مقام  
ولایتندن محلی قائم مقاملغنه اشعار اولدیغی حالده  
مذکور قشلاق اولجه طرفلردن بابا قسطه به ایجار

اولدیغی و مرقومک حیواناتک اچیقده برغلمسی  
تلف اولملرینی مستلزم اوله جغی بیانیله عددیه  
نسبتله و اطلاق رسمی ویرلمک اوزره برابرجه رعی  
ایتدیرلسی یوسف افندی طرفندن استدعا اولمسنه  
وحسب الموسم دیگر قشلاق تدارکی غیر ممکن  
و حیواناتک قشلاقلدن اخراجی بتون بتون تلف  
اولملرینی و مرقوم بابا قسطه تک دوچارغدر و خسار  
اولسنی مستلزم اوله رق قشلاقلرک یوحیواناتی دخی  
استیعابه کافی اولدیغی تحقیق قلمسنه مبنی بونلرکده  
برلکده رعی ایتدیرلسنه دأر سلانیک مجلسندن  
تکرار قرار ویرلدیکی بونلرک اوزرینه موسیو بیچونک  
مستأجری خرستو چیغه موسیو بیچو ایله بابا قسطه  
علمنه پروتستو ایتدیگی کی انانه جانبدن دخی  
مجلس مذکورک یوسف افندی تک افاده مجردیه سی  
اوزرینه رسمی قونطورا توی معاینه ایتکسزین  
و محلی ایله بالمخبره قشلاقلرک وسعتی تحقیق ایتکسزین  
اولکی قرارینی تغییر ایله بابا قسطه تک حیواناتک  
رعی ایتدیرلسنه قرار ویرلسی اصول محاکمه به  
وقاعده استیفاغه مغایر اولوب مستأجراولک متضرر  
اولسنی و بناء علیه کسندولرینی پروتستو ایتسنی  
و محلنده مضاربه و مجارحه وقوعی مستلزم اولقله  
برابر قرار مذکور حد ذاته دخی مجلسک وظیفه سندن  
خارج و مجله احکام عدلیه ایله قونطورات نظامنه  
مغایر بولدیغی بیانیله بولنده واقع اولمش و اوله حق  
ضرر وزیان ایچون مجلس مذکور علمنه پروتستو  
ایدلیدیگی اکلشلمشدر

ولایت مشار الیهانک ۲۱ کانون اول سنه ۹۰  
تاریخلی تلغرافنامه سنده مذکور قشلاقلرک طالبنه  
یدی مثلیله ایجار اولمسنه و بدل ایجارک مال صندیغنده  
موقوف صولسنه محلیه قرار ویریلرک ایجابی  
اجرا اولدیغی جهتمله بونلرک مستأجرلری حقتده  
برطرفندن مداخله وقوعنه میدان ویرلماسنک مجلس  
تمیز قراریله محلی قائم مقاملغنه بیلدیرلدیکی حکایه

و ۴ کانون ثانی سنه ۹۰ تاریخلی تلغرافنامه سنده  
دخی مجلس مذکورک اولکی قرارینی تغییر ایله  
قشلاقلره حسب پاشا ورثه سی وکیلنک بلا قونطورات  
ایجار ایتدیگی ادعی دخی اشریک ایتک اوزره رأی  
ویرمسندن طولانی انانه خاتون اعتراض ایله  
مستأجرک کسندوسندن بحق ادعا ایتکده اولدیغی  
ضرر وزیانی مجلسه بالتحمیل پروتستو ایتکده  
اولدیغی بیانیله استفسار معامله اولمشدر  
کیفیت ادعی المذاکره طشره ده اراضی به دأر  
دعوارک محلی مجلسلرنده رؤیتی نظام مخصوص  
ایجابسندن بولدیغی کی دعاوی مجلسلرنده  
کوریلان دعواستک استینافی استدعا اولنور ایسه  
لوا تمیز مجلسلرنده و یا خود ولایت دیوان تمیزلرنده  
استینافاً رؤیت و فصلی و برمحاکمه دن غیاباً ویریلان  
اعلام ایله محکوم اولان طرف اول اعلامی قبول  
ایتر ایسه ویره جکی اعتراض علی الحاکم استدعای  
اوزرینه و یا خود یکدیگرینه میان ایکی اعلام  
ویریلور ایسه اعاده محاکمه صورته اول محکمه ده  
دعوایه تکرار باقیهرق یکیدن حکم و اعلام التنه  
النسی و محاکم ایتداینه و استینافیه دن صورت  
قطعیه ده ویریلان یعنی استیناف و اعتراض  
علی الحاکم و یا اعاده محاکمه صورته بله محاکمه سنده  
تکرار رؤیت و تدقیق قابل اونیان و یا خود اعاده  
محاکمه و اعتراض علی الحاکم صورته بله تکراراً  
رؤیتی قابل اولوبده تکرار رؤیت اولمش اولان  
دعاوی اعلاماتک دیوان احکام عدلیه ده نظامنه  
توفیقاً تمیز و تدقیق استدعا اولنور ایسه اولوقت  
محکمه تمیزده ایجابنه باقلسی نظاسات موضوعه  
احکامندن بولدیغنه و محیوت عنه اولان سلانیک  
مجلس تمیزی قرارلری طرفینک محاکمه لری اوزرینه  
وجاهامی یوقسه غیابامی ویرلدیکی مجهول اولقله  
برابر انانه خاتون بونلرک یکدیگرینه میانندن بحث  
و اعتراض ایتکده اولوب مساینت ایسه برمنوال

محرر محتاجه اعاده محاکمه مستلزم است باین  
 کورندیکه مبنی طرفین قنغیسی مذکور قرارزی  
 قول ایتمکده ایسه نظامات مذکوره توفیقاً  
 حرکت ایتمی اقتضا ایده جکنک کرک ورثه مشارالیه  
 وکرک موسیو بیچویه تقهیمی وکیفیتک مزبوره  
 اناهیه تبلیغیه برابر اولیاده ویریله جک استدرک  
 نظامی دأره سنده رؤیت اولتمی خصوصتک  
 سلانیک ولایتنه اشعار بیورلمسی وورثه مشار الیه  
 عرضحالنده ایستیلان قلعرافنامه نك دخی قاعده  
 مسروده به ایقیقاتطبری رأی عالی نظارتیناهلیرنه  
 متوقف کورنمشدر

محاکمات جزاییه داره سندن ویریلان مضبطه

صورتیدر

ینالوقه سنجاند، واقع برناو ناحیه سنه مضاف ایلوه  
 قریه لی بود ولد طومه محالاشیک نام کسنه نك قتلی  
 حقتنده اجرا قلنان تدقیقات نظامیه ومرافعه  
 شرعیه بی متضمن بوسنه ولایتنک دیوان احکام  
 عدایه به حواله بیوریلان ۱۸ رجب سنه ۹۱  
 تاریخلی ووز اتمش سکز نومرولی تحریراتیه  
 دیوان تمیزدن مذیل مجلس تمیزلوا مضبطه سی  
 واعلام شرعی واوراق متفرعه سی محاکمات جزاییه  
 دأره سنده مطالعه اولندی

اوراق نظامیه مندرجاننده طقسان سنه سی  
 شوانک غره سی اولان جمعیه کیجه سی مرقوم  
 بود قریه مذکوره ساکنلرندن دیکر بود واولجیریک  
 نام کسه دوده نام خاتون ایله برابر از دیره بوشه  
 قریه سنده کان ملانقودیک نام کسنه نك ولیمه  
 جمعیتندن عودت ایدر زایکن اثنای راهده ساعت  
 درت راده لرنده مرقوم بود اولجیریک مزبور بود اولد  
 طومه بی طبانجه قورشونیه جرح ایدوب اوج

کون مرورنده متأثراً وفات ایش اولدیقندن  
 بحثله اجرای ایجابی مقتولک همشیره سی بلیغه  
 نام خاتون جانندن ادعا قلندیغنه بناء مرقوم  
 طویلهرق تدقیقات استنطاقیه به لدی الانتداری مرقوم  
 بود اولدجیریک لیله مزبوره ده ساعت ایسکی  
 راده لرنده جمعیت مزبوره دن قالقوب خانه سنه  
 کلور ایکن مرقوم بود اولد طومه مزبوره دیده  
 خاتون ایله برابر کندوسنه یتشمایله مزبوره  
 وره مرقومدن بیخاغنی استدیکنده بی جرح  
 ایلدک ویرم دهرک کندوسنک یدکنده بولنان قریه  
 مزبوره راهبی یاقونک یارکیرینه یتنوب خانه سنه  
 کلدکری بی بیان ایله قضیه ده مدخلتی انکار ایتش  
 ایسه ده مرقوم راهب باقوف دخی کندوسی نکاح  
 ایچون لیله مرقومه ده جمعیت مذکوره ده بولنهرق  
 ساعت اوچه قدر عیش وعسرت ایتدکن صکره  
 مرقومان بود اولد طومه ودیکر بودجیریک مزبوره  
 دیده ایله برابر خانه لریه عودت ایتک اوزره اوچی  
 برلکده چقدقلرینی کوردیکنی وائشای راهده  
 مرقوم بود اولجیریک سرخوشلق حالیه مزبوره  
 دیده فعل شنیع اجراسنه قالقشمش و مزبوره  
 عدم موافقتله مرقوم بود اولد طومه دن استمداد  
 ایتش اولسندن طولانی یتلرنده نحدث ایدن  
 متازعه ده مرقوم بود اولجیریک طبانجه قورشونیه  
 مزبور بود اولد طومه بی جرح ایدرک ذکر اولنان  
 یاکیره تحمیل ایله کندوسنک خانه سنه بوراقدقلرینی  
 ایرتسی کون خانه سنه عودتنده مجروح مرقومک  
 قبل وفاته تام الشعور اولدیغنی حالده کندوسنه  
 تقریر وقاتل مرقومدن دخی صوردقده مجروح  
 مرقومک افاده واقعه سنی تمامیه تصدیق ایلدیکنی  
 وقاتل مرقوم برارالق فرار ایتکله طویللوب  
 حکومته تسلیم اولندیغنی قسم ایله وجاهاً اخبار  
 ایتش و مزبوره دیده دخی فعل شنیع ماده سنی کم  
 ( مابعدی صکره )